

# Fuden

Fundación para el desarrollo de la Enfermería  
Cooperación Enfermera

## MÉMOIRE ANNUEL

COOPÉRATION  
Année 2017



# PROGRAMMES DE COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

## Coopération infirmière, santé et bien-être

Fuden Cooperación Enfermera promueve programas en sectores estratégicos que permiten un impacto medible y permanente en la salud de la población. Desde el enfoque de derechos humanos, la Fundación planifica su trabajo aplicando estrategias fundamentales en la promoción de la salud de la población y de los profesionales de enfermería, convertidos en agentes de desarrollo de su entorno cercano.

### Attention primaire et assainissement de base

Dans le cadre du Droit à l'eau potable et à l'assainissement de base, l'objectif est d'améliorer les conditions hygiéniques et sanitaires de la population la plus vulnérable qui vit dans une situation de pauvreté, à travers la formation des infirmières dans l'éducation pour la santé et les soins hygiéniques, de façon à promouvoir l'Attention Primaire Sanitaire, en développant leurs capacités et les ressources et moyens dont elles disposent. C'est ainsi que travaille FUDEN dans différents pays, notamment en République dominicaine.

### Urgences

Très souvent, le premier contact des patients avec le système sanitaire se réalise à travers le service d'infirmier, notamment dans des milieux difficilement accessibles et les noyaux ruraux, où il s'agit de la seule ressource. Cela souligne par conséquent l'importance de fournir une attention d'urgence permettant

de résoudre les problèmes qui surviennent, à travers la formation et la création d'équipes capables de répondre aux besoins sanitaires de la population. Les projets de FUDEN Coopération Infirmière tiennent compte de ce type de soins.

### Santé maternelle et infantile

Promouvoir les droits sexuels et reproductifs, réduire la morbi-mortalité des femmes en âge fertile, des femmes enceintes et des enfants de moins de cinq ans sont les priorités actuelles de FUDEN. Pour cela, il est nécessaire d'améliorer les compétences professionnelles et les connaissances des infirmières, des sages-femmes et des accoucheuses en matière d'obstétrique, de façon à les former dans des techniques pour une attention propre et sûre de l'accouchement et du post-partum, en leur fournissant les moyens nécessaires pour contribuer à améliorer la santé maternelle et néonatale. Les programmes de la Fondation au Niger (convocation 2014) et au Guatemala (convocation 2014) travaillent justement sur ces aspects.

### Professionnalisation

Atténuer le déficit de professionnels sanitaires, concrètement d'infirmières, dans les pays les moins avancés du point de vue économique, est l'objectif des programmes de professionnalisation des infirmières. Il est nécessaire de leur fournir la formation nécessaire pour l'exercice de leurs fonctions, en collaboration avec les écoles d'infirmier et les universités. En Guinée équatoriale, FUDEN a conclu en 2017 la deuxième phase de professionnalisation

d'aides-soignantes en Gynécologie et Obstétrique et un nouveau projet a été lancé pour la professionnalisation de 50 professionnelles supplémentaires.

### Renfort institutionnel

L'objectif est de renforcer le travail des organisations d'infirmier locales, notamment avec les ressources nécessaires pour leur fonctionnement optimal. Pour cela, le développement corporatif est développé, de même que l'accès à la connaissance et aux technologies de l'information appliquées à la santé. La Fondation pour le Développement de l'Infirmier (FUDEN) travaille selon ces critères avec tous ses partenaires locaux en Amérique et en Afrique.

### Axes transversaux et spécifiques

Une approche de genre, avec un grand impact sur le renfort de la position de la femme, notamment dans les sociétés patriarcales, ainsi que le respect interculturel et la protection de l'environnement sont les trois axes transversaux promus par FUDEN dans l'ensemble de ses projets. Plus spécifiquement, la Fondation a développé l'attention hospitalière et la formation d'infirmières dans différents pays, comme par exemple en Guinée Équatoriale.

**La santé maternelle et infantile au Niger et la professionnalisation des infirmières en Guinée équatoriale ont été les principaux programmes de coopération de FUDEN en 2017**

# 1.387.075

BÉNÉFICIAIRES



**Au Niger, les séances de théâtre avec la participation de mineurs permettent de les sensibiliser sur les conséquences du mariage précoce ou l'impossibilité d'accéder aux centres sanitaires**

## DISTRIBUTION DES FRAIS PAR SECTEURS (CONVOCATION 2017)

Secteurs	Euros	Pays	Infirmières et sanitaires bénéficiés	Population bénéficiaire
Professionnalisation	Concédé	Guinée Éq.	50	1.222.442
Santé maternelle et infantile	853.731,00	Niger	18	164.283
Sensibilisation en Espagne	8.405,71	Espagne	-	350
<b>Total</b>	<b>862.136,71</b>	<b>Total</b>	<b>68</b>	<b>1.387.075</b>

# PRÉSENCE INTERNATIONALE

## **Présence en Amérique et en Afrique**

La Fondation pour le Développement de l'Infirmier (FUDEN), à travers son département de Coopération Infirmière, travaille depuis 1999 pour l'amélioration de la qualité de l'assistance sanitaire dans différents pays grâce au développement de l'infirmier.

Par le biais de différentes convocations annuelles, FUDEN travaille actuellement sur la coopération infirmière dans des pays d'Afrique, comme la Guinée équatoriale et le Niger, et d'Amérique, notamment le Guatemala et la République dominicaine.

Tout au long de l'année 2017, FUDEN a développé ses programmes de coopération infirmière en Guinée équatoriale, avec la professionnalisation d'aides-soignantes spécialisées en Gynécologie et Obstétrique et l'amélioration des équipements sanitaires des hôpitaux.

La santé maternelle et infantile, ainsi que la promotion des droits sexuels et reproductifs de la population, spécialement pendant l'adolescence, a été un autre domaine de travail de FUDEN en 2017, à la fois au Niger et au Guatemala.

Par ailleurs, en République dominicaine, la Fondation a poursuivi son soutien à la restitution du droit à la santé et à l'amélioration des conditions de vie des populations qui habitent dans les bateyes de la province de Monte Plata.

## **Niger**

Dans ce pays, FUDEN et AECID ont travaillé sur l'exécution d'une convention pour la promotion du droit à la santé sexuelle et reproductive dans la région de Maradí, à travers le renfort du système sanitaire public et la participation communautaire.

## **Guinée Équatoriale**

L'amélioration du niveau de santé en Guinée équatoriale à travers l'augmentation du nombre d'aides-soignantes spécialisées en Gynécologie et Obstétrique est l'objectif du programme de professionnalisation développé par FUDEN dans le pays africain.

L'année 2017 a marqué la fin de la deuxième phase de professionnalisation d'aides-soignantes spécialisées en Gynécologie et Obstétrique, en collaboration avec l'entreprise Marathon Oil et le Ministère de la Santé et de Bien-être Social. En même temps, la Fondation et toutes les institutions impliquées dans ce programme ont travaillé sur le lancement d'une nouvelle phase pour les prochaines années.

Le travail développé dans le cadre du projet avec AECID, et correspondant à la convocation de 2015, a également été achevé. Sa finalité a été d'améliorer la formation permanente des infirmières avec un plan spécifique de formation continue et ses premières applications.

## **République Dominicaine**

Les projets de FUDEN en République dominicaine reposent sur l'amélioration de l'exercice du droit à la santé des habitants de la province de Monte Plata. Le travail améliore l'accès à l'eau potable et les conditions hygiéniques et sanitaires de la population qui habite dans les bateyes de cette zone, grâce à des initiatives financées par l'Agence Asturienne de Coopération au Développement et le Parlement d'Andalousie, correspondantes à la convocation de 2016 et exécutées en 2017.

## **Guatemala**

Dans ce pays centre-américain, FUDEN et AECID ont géré en 2017 l'achèvement d'un projet initié en 2014 visant à promouvoir les droits à la santé sexuelle et reproductive et à l'alimentation de la population du département de Chiquimula.



**En République dominicaine, les infirmières forment des promotrices de la santé, sélectionnées parmi les leaders communautaires, afin de développer l'éducation pour la santé et les soins hygiéniques parmi la population**

## DISTRIBUTION DE FRAIS PAR PAYS (CONVOCATION 2017)

Pays	Euros
Guinée Équatoriale	Concédé
Niger	853.731,00
Espagne	8.405,71
<b>Total</b>	<b>862.136,71</b>

# ÉDUCATION AU DÉVELOPPEMENT ET SENSIBILISATION

## L'infirmierie espagnole, engagée vis-à-vis de la coopération

En Espagne, FUDEN considère l'infirmière comme un agent de développement et de sensibilisation, étant donné qu'il s'agit d'un élément essentiel dans la structure fonctionnelle et organisationnelle du système sanitaire et du lien entre le système sanitaire et la communauté.

L'accès à la santé dans des conditions d'équité grâce au travail de tous les acteurs nécessaires pour le développement d'une communauté est l'un des défis de la coopération. La sensibilisation sur cette réalité a centré les initiatives développées depuis le département de Sensibilisation et Éducation pour le Développement de FUDEN.

La population, les professionnels, les étudiants en infirmierie et les secteurs comme les jeunes et les écoliers sont les récepteurs des activités de FUDEN.

## Journées et formations

La sensibilisation des professionnels de l'infirmierie sur les inégalités dans le monde, le respect des droits de l'homme et l'égalité de genre sont les priorités des journées d'éducation pour le développement organisées par FUDEN en 2016 et exécutées en 2017 avec l'Agence Asturienne de Coopération au Développement et la Marie de Malaga.

En tout, les deux initiatives ont permis la formation de 30 infirmières asturiennes pendant le mois de mars et un nombre équivalent à Malaga au mois de mai. Les deux formations ont insisté sur des questions associées à l'égalité de genre et aux droits de l'homme.

Au mois de mai, il faut également souligner le cours de coopération « Genre et Droits de l'Homme. Application pratique aux projets », proposé par « Asociación Ixcheles para el Buen Vivir » dans les bureaux de FUDEN Coopération Infirmière.

## Écoliers

Programme de sensibilisation de la population écolière sur les inégalités mondiales en matière de santé. En 2017, FUDEN et la Mairie de Grenade ont travaillé sur la sensibilisation de 350 écoliers sur la consécution d'un monde plus juste. Pour cela, ils ont organisé le 28 novembre une représentation théâtrale et audiovisuelle « Juste ce que je cherchais » par la compagnie « Clan de bichos » au théâtre José Tamayo du centre civique Chana.

## Journées de sensibilisation

En 2017, FUDEN a organisé des activités de diffusion de ses projets de divulgation infirmière. Il faut souligner la journée de sensibilisation « La promotion des droits de la femme et l'amélioration de la santé familiale dans les zones rurales de la République dominicaine », à l'Hôpital Universitaire Centrale des Asturies, à Oviedo, le 13 novembre, dans le cadre du projet de coopération de FUDEN et l'Agence Asturienne de Coopération au Développement appliqué dans le batey d'Antoncí, dans la province dominicaine de Monte Plata.

Ces journées ont compté sur la participation de 46 infirmières de la Principauté des Asturies. Il faut mettre l'accent sur les interventions de Gimena Llamedo González, directrice de l'Agence Asturienne de Coopération au Développement ; Osvaldo De Negri Raffo, coordinateur de projets de FUDEN ; et les infirmiers coopérants Diego Carrera Martínez, María Ángeles Prieto González et Estrella Diego Blanco.

## NOS COLLABORATEURS

### PARTENAIRES LOCAUX

Ministères de la Santé de:  
Guatemala  
Guinée Équatoriale  
Niger  
République Dominicaine

\*\*\*

Association Dominicaine d'Infirmières Diplômées  
Association Guatémaltèque d'Infirmières  
Professionnelles  
Direction Générale de la Santé Publique de Maradí  
(Niger)  
Faculté de Sciences de la Santé de l'Université Nationale de Guinée Équatoriale

### FINANCEMENT

Agence Espagnole de Coopération Internationale pour  
le Développement (AECID)  
Agence Asturienne de Coopération au Développement

Parlement d'Andalousie

Mairies de:  
Grenade  
Malaga

Institutions privées:  
Marathon E.G. Production Limited

### SUBVENTIONS

Apports	Euros
Centralisés	625.000,00
Décentralisés	5.929,04
Apports FUDEN et partenaires	38.565,67
<b>Total</b>	<b>669.494,71</b>

### NOTE

FUDEN reçoit 0,7% des contributions des affiliés au Syndicat d'Infirmierie (SATSE) pour des projets de coopération infirmière et de développement professionnel.

Les comptes annuels de FUDEN correspondants à l'année 2017 sont audités par l'entreprise RSM Spain et ils respectent les principes et les normes comptables établis par la législation en vigueur. La documentation certifiant la conformité des comptes annuels est disponible sur [www.fuden.es](http://www.fuden.es)

**Reconnaisances.** En 2016, FUDEN a maintenu sa certification de qualité EFQM (European Foundation Quality Management), initialement concédée en 2013 et renouvelée en 2015 par le Club d'Excellence en Gestion. Cette distinction confirme l'engagement de la Fondation vis-à-vis de la qualité du travail réalisé. Par ailleurs, FUDEN dispose également du certificat de niveau avancé en tant que centre de formation continue, concédé par l'Agence de Qualité Sanitaire d'Andalousie.



# Fuden

Fundación para el desarrollo de la Enfermería  
**Cooperación Enfermera**

Veneras, 9 - 1ª planta - Madrid 28013  
(Espagne)

Tel.: 91 548 27 79

Fax: 91 542 30 18

[fuden\\_cooperacion@fuden.es](mailto:fuden_cooperacion@fuden.es)

Facebook: <http://www.facebook.com/fudenenfermera> Twitter: @fuden\_es

[www.fuden.es](http://www.fuden.es)

[www.lasaluddelaspoblaciones.es](http://www.lasaluddelaspoblaciones.es)